



KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

Bruxelles, den 18.4.2005
KOM(2005) 149 endelig

Forslag til

RÅDETS FORORDNING

om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af magnesiumoxid med oprindelse i Folkerepublikken Kina

(forelagt af Kommissionen)

BEGRUNDELSE

1. BAGGRUNDEN FOR FORSLAGET

– **Begrundelser og målsætninger for forslaget**

Forslaget vedrører anvendelsen af Rådets forordning (EF) nr. 384/96 af 22. december 1995 om beskyttelse mod dumpingimport fra lande, der ikke er medlemmer af Det Europæiske Fællesskab, senest ændret ved Rådets forordning (EF) nr. 461/2004 af 8. marts 2004, i det følgende benævnt "grundforordningen", i proceduren vedrørende importen af magnesiumoxid med oprindelse i Folkerepublikken Kina.

– **Generel baggrund**

Dette forslag er fremsat som led i gennemførelsen af grundforordningen og som resultat af en undersøgelse, der blev foretaget i overensstemmelse med de indholdsmæssige og proceduremæssige krav i grundforordningen.

– **Gældende bestemmelser på det område, som forslaget vedrører**

Der findes i øjeblikket ingen bestemmelser på det pågældende område.

– **Overensstemmelse med EU's andre politikker og mål**

Ikke relevant.

2. HØRING AF INTERESSEREDE PARTER OG VURDERING AF VIRKNINGERNE

De interesserede parter, der er berørt af proceduren, har allerede haft mulighed for at forsvare deres interesser i forbindelse med undersøgelsen i overensstemmelse med grundforordningen.

– **Indhentning og anvendelse af ekspertise**

Der har ikke været behov for ekstern ekspertbistand.

– **Vurdering af virkningerne**

Forslaget er udarbejdet som følge af gennemførelsen af grundforordningen.

Grundforordningen foreskriver ikke en vurdering af de generelle virkninger, men indeholder en udtømmende liste over de forhold, der bør vurderes.

3. FORSLAGETS RETLIGE ELEMENTER

– **Resumé af den foreslåede foranstaltning**

Den 18. maj 2004 indledte Kommissionen en fornyet undersøgelse med henblik på udløbet af antidumpingforanstaltningerne vedrørende importen af magnesiumoxid med oprindelse i Folkerepublikken Kina.

Den fornyede undersøgelse blev indledt på anmodning af EF-producenterne, som anførte, at udløbet af foranstaltningerne sandsynligvis ville føre til fortsat eller fornyet skadevoldende dumping.

Undersøgelsen bekræftede, at der fortsat fandt dumping sted, og at den sandsynligvis ville forårsage skade igen, hvis foranstaltningerne over for det pågældende land blev ophævet.

Det foreslås derfor, at de gældende foranstaltninger bevares.

Medlemsstaterne blev hørt i forbindelse med undersøgelsen. Tyve medlemsstater støttede forslaget, mens fem var imod.

Det foreslås, at Rådet vedtager vedlagte forslag til en forordning, som skal offentliggøres i Den Europæiske Unions Tidende den 18. maj 2005.

– **Retsgrundlag**

Rådets forordning (EF) nr. 384/96 af 22. december 1995 om beskyttelse mod dumpingimport fra lande, der ikke er medlemmer af Det Europæiske Fællesskab, senest ændret ved Rådets forordning (EF) nr. 461/2004 af 8. marts 2004.

– **Subsidiaritetsprincippet**

Forslaget falder ind under Fællesskabets enekompetence. Subsidiaritetsprincippet finder derfor ikke anvendelse.

– **Proportionalitetsprincippet**

Forslaget er i overensstemmelse med proportionalitetsprincippet af følgende grunde:

Foranstaltningens form er beskrevet i ovennævnte grundforordning og giver ikke mulighed for nationale beslutninger.

Det er ikke relevant at forklare, hvordan byrden af finansiel eller administrativ art, der pålægges Fællesskabet, nationale regeringer, regionale og lokale myndigheder, erhvervsdrivende og borgere, begrænses mest muligt og står i rimeligt forhold til forslagets mål.

– **Valg af instrumenter**

Foreslået instrument: forordning.

Andre midler ville ikke være hensigtsmæssige af følgende grunde:

Ovennævnte grundforordning indeholder ikke alternative muligheder.

4. BUDGETMÆSSIGE VIRKNINGER

Forslaget har ingen virkninger for Fællesskabets budget.

Forslag til

RÅDETS FORORDNING

om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af magnesiumoxid med oprindelse i Folkerepublikken Kina

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR -

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 384/96 af 22. december 1995 om beskyttelse mod dumpingimport fra lande, der ikke er medlemmer af Det Europæiske Fællesskab¹, i det følgende benævnt "grundforordningen", særlig artikel 11, stk. 2,

under henvisning til forslag forelagt af Kommissionen efter høring af det rådgivende udvalg, og

ud fra følgende betragtninger:

A. GÆLDENDE FORANSTALTNINGER

- (1) Efter en udløbsundersøgelse indførte Rådet ved forordning (EF) nr. 1334/1999² endelige antidumpingforanstaltninger på importen af magnesiumoxid, i det følgende benævnt "den pågældende vare", med oprindelse i Folkerepublikken Kina, i det følgende benævnt "Kina". Foranstaltningerne tog form af en mindsteimportpris. Efter en fornyet undersøgelse ændrede Rådet ved forordning (EF) nr. 985/2003³ de gældende antidumpingforanstaltningers form, således at mindsteprisen blev fastholdt, men underlagt specifikke betingelser, og der blev pålagt en værditold på 27,1 % i alle andre tilfælde.
- (2) Det bør bemærkes, at de oprindelige foranstaltninger blev indført ved Rådets forordning (EF) nr. 1473/93⁴, i det følgende benævnt "den oprindelige undersøgelse".

B. NÆRVÆRENDE UNDERSØGELSE

- (3) Efter offentliggørelsen af en meddelelse om det forestående udløb af de gældende antidumpingforanstaltninger vedrørende importen af magnesiumoxid med oprindelse i Kina⁵ modtog Kommissionens tjenestegrene en anmodning om en udløbsundersøgelse

¹ EFT L 56 af 6.3.1996, s. 1, senest ændret ved Rådets forordning (EF) nr. 461/2004 (EUT L 77 af 13.3.2004, s. 1)

² EFT L 159 af 25.6.1999, s. 1, senest ændret ved Rådets forordning (EF) nr. 985/2003 (EUT L 143 af 11.6.2003, s. 1).

³ EUT L 143 af 11.6.2003, s. 1.

⁴ EFT L 145 af 17.6.1993, s. 1.

⁵ EUT C 230 af 26.9.2003, s. 2.

i henhold til artikel 11, stk. 2, i grundforordningen. Anmodningen blev indgivet den 9. marts 2004 af Eurométaux, i det følgende benævnt "ansøgeren", på vegne af producenter, der tegner sig for en betydelig del, i dette tilfælde over 96 %, af den samlede EF-produktion af magnesiumoxid. I anmodningen hævdes det, at udløbet af foranstaltningerne sandsynligvis vil føre til fortsat eller fornyet dumping og skade for EF-erhvervsgrænsen.

- (4) Da Kommissionens tjenestegrene efter høring af det rådgivende udvalg havde fastslået, at der forelå tilstrækkeligt bevis til at indlede en fornyet undersøgelse⁶, meddelte de, at der ville blive indledt en udløbsundersøgelse i henhold til artikel 11, stk. 2, i grundforordningen, og indledte undersøgelsen.
- (5) Kommissionens tjenestegrene underrettede officielt de ansøgende EF-producenter, de øvrige EF-producenter, som støttede klagen, de eksporterende producenter i Kina, importører/forhandlere, brugere i industrien, som de vidste var berørt, og repræsentanter for den kinesiske regering om indledningen af den fornyede undersøgelse. Interesserede parter fik lejlighed til at tilkendegive deres synspunkter skriftligt og til at anmode om at blive hørt inden for den frist, der er angivet i meddelelsen om indledning af undersøgelsen.
- (6) Kommissionens tjenestegrene sendte spørgeskemaer til alle parter, som de vidste var berørt, og til dem, der havde anmodet om et spørgeskema inden for den frist, der var angivet i meddelelsen om indledning af undersøgelsen.
- (7) I betragtning af det store antal eksporterende producenter i Kina og importører af den pågældende vare blev det i indledningsmeddelelsen angivet, at man påtænkte at anvende stikprøver i overensstemmelse med artikel 17 i grundforordningen. For at kunne afgøre om det var nødvendigt at udtage stikprøver og i så fald udtage en stikprøve, udsendte Kommissionens tjenestegrene stikprøvevis spørgeskemaer om specifikke oplysninger om hver af de pågældende eksporterende producenters og importørers gennemsnitlige salgsmængder og salgspriser. Der var ingen eksporterende producenter eller importører, der svarede. Det blev derfor besluttet, at det ikke var nødvendigt at anvende stikprøver.
- (8) Der blev desuden sendt spørgeskemaer til alle producenter i De Forenede Amerikanske Stater, i det følgende benævnt "USA", Australien og Indien (mulige referencelande), som Kommissionens tjenestegrene havde kendskab til.
- (9) De fire ansøgende EF-producenter og en producent i referencelandet, nemlig USA, besvarede spørgeskemaerne.
- (10) Kommissionens tjenestegrene indhentede og efterprøvede alle oplysninger, som de anså for nødvendige for at træffe en afgørelse om sandsynligheden for fortsat eller fornyet dumping og skade samt om Fællesskabets interesser. Der blev aflagt kontrolbesøg hos følgende selskaber:

Producenter i Fællesskabet:

- Grecian Magnesite S.A., Athen, Grækenland

⁶ EUT C 138 af 18.5.2004, s. 2.

- Magnesitas Navarras, S.A., Pamplona, Spanien
- Magnesitas de Rubian, S.A., Sarria (Lugo), Spanien
- Styromag GmbH, St Katharein an der Laming, Østrig

Producent i referencelandet

- Premier Chemicals, LLC, King of Prussia, Pennsylvania, USA
- (11) Undersøgelsen af sandsynligheden for fortsat eller fornyet dumping og skade omfattede perioden fra den 1. april 2003 til den 31. marts 2004, i det følgende benævnt "undersøgelsesperioden". Undersøgelsen af de relevante tendenser for vurderingen af sandsynligheden for fortsat eller fornyet skade omfattede perioden fra den 1. januar 2000 til udgangen af undersøgelsesperioden, i det følgende benævnt "den betragtede periode".

C. DEN PÅGÆLDENDE VARE OG SAMME VARE

- (12) Den pågældende vare er den samme som i de foregående undersøgelser, der førte til indførelsen af de nuværende foranstaltninger, nemlig magnesiumoxid, dvs. naturlig kaustisk kalcineret magnesit henhørende under KN-kode ex 2519 90 90 (Taric-kode 2519 90 90*10).
- (13) Magnesiumoxid fremstilles af naturligt forekommende magnesiumkarbonat eller magnesit. For at fremstille magnesiumoxid skal der brydes magnesit, som knuses, sorteres og derefter brændes i en ovn ved temperaturer på 700 - 1000 °C. Resultatet er magnesiumoxid med varierende indhold af magnesiumoxid og af varierende kvalitet. De vigtigste urenheder i magnesiumoxid er SiO₂, Fe₂O₃, Al₂O₃, CaO and B₂O₃ (siliciumoxid, jernoxid, aluminiumoxid, calciumoxid og boroxid). Magnesiumoxid anvendes hovedsagelig i landbruget til dyrefoder eller som gødning og til industrielle anvendelsesformål i bygningsindustrien til gulvbelægning og isoleringsplader samt i industrier, der fremstiller papirmasse, papir, kemikalier, lægemidler, flammehæmmere og slibemidler, samt til miljøbeskyttelse.
- (14) Denne fornyede undersøgelse bekræfter ligesom de tidligere undersøgelser, at den vare, som Kina eksporter, og den vare, som EF-producenter fremstiller og sælger på fællesskabsmarkedet, og som producenten i referencelandet sælger på hjemmemarkedet i referencelandet, har samme grundliggende fysiske og kemiske egenskaber og endelige anvendelsesformål og derfor kan betragtes som værende samme vare, jf. artikel 1, stk. 4, i grundforordningen.

D. SANDSYNLIGHED FOR FORTSAT DUMPING

- (15) I overensstemmelse med artikel 11, stk. 2, i grundforordningen blev det undersøgt, om foranstaltningernes udløb ville føre til fortsat dumping.

Indledende bemærkninger

- (16) I mangel på samarbejdsvilje fra både de kinesiske eksporterende producenter og importørerne i Fællesskabet er denne undersøgelse baseret på oplysninger, som Kommissionens tjenestegrene har kunnet få fra andre kilder. Der er derfor anvendt

oplysninger fra Eurostat med 8-cifret KN-kode og 10-cifret Taric-kode sammenholdt med oplysninger fra andre kilder i overensstemmelse med artikel 18 i grundforordningen.

- (17) Der gøres opmærksom på, at de pågældende oplysninger fra Eurostat med 8-cifret KN-kode omfatter andre varer end den pågældende vare, mens oplysninger for den betragtede periode med 10-cifret Taric-kode ikke omfatter de ti tiltrædende lande.
- (18) Der blev derfor anvendt oplysninger fra Eurostat med 10-cifret Taric-kode for de femten medlemsstater, som udgjorde Den Europæiske Union inden udvidelsen, mens der blev anvendt oplysninger fra Eurostat med 8-cifret KN-kode for de ti nye medlemsstater. Derudover blev oplysningerne fra Eurostat med 8-cifret KN-kode, som blev anvendt for de ti nye medlemsstater, justeret, idet man for at udelukke andre varer end den pågældende vare fratrag forskellen i procent mellem oplysninger med 8-cifret KN-kode og oplysninger med 10-cifret Taric-kode, som var indgivet af de ti nye medlemsstater i den seks måneders periode efter udvidelsen.
- (19) På grundlag af de justerede Taric-oplysninger blev det konstateret, at der i undersøgelsesperioden blev importeret 115 225 tons magnesiumoxid fra Kina til Fællesskabet, dvs. ca. 29 % af Fællesskabets forbrug.
- (20) I den undersøgelsesperiode, der var omfattet af den forrige udløbsundersøgelse, var importmængden af kinesisk magnesiumoxid til Fællesskabet på 110 592 tons, dvs. ca. 31 % af Fællesskabets forbrug.
- (21) Det bør bemærkes, at eftersom Fællesskabet er blevet udvidet til 25 medlemsstater, er det ikke muligt at sammenligne eksportmængderne og eksportmarksandelene i den forrige og den nuværende udløbsundersøgelse.

Dumping i undersøgelsesperioden

- (22) Kommissionens tjenestegrene benyttede i overensstemmelse med artikel 11, stk. 9, i grundforordningen samme metode som i den oprindelige undersøgelse. Dumpingmargenen i den oprindelige undersøgelse blev som bekendt fastsat til 27,1 %.

Referenceland

- (23) Da Kina er et land med overgangsøkonomi, måtte den normale værdi beregnes på grundlag af oplysninger indhentet i et egnet tredjeland med markedsøkonomi, jf. artikel 2, stk. 7, i grundforordningen.
- (24) Eftersom Indien i den tidligere udløbsundersøgelse blev valgt som referenceland med henblik på at fastsætte den normale værdi, blev der sendt en anmodning om samarbejde til de indiske producenter. Der blev ligeledes sendt en anmodning om samarbejde til alle kendte producenter i Australien og USA, som var blevet foreslået som mulige referencelands i anmodningen om udløbsundersøgelsen.
- (25) En indisk producent indvilgede i at samarbejde, men besvarede ikke spørgeskemaet. En australsk producent svarede, men erklærede, at han ikke var i stand til at hjælpe Kommissionens tjenestegrene med at fremskaffe de ønskede oplysninger. Kun én amerikansk producent indvilgede i at give de ønskede oplysninger.

- (26) Med hensyn til USA fandt man, at konkurrencen er tilstrækkelig stor på det amerikanske marked. Importen af magnesiumoxid er ikke pålagt antidumpingtold, der importeres betydelige mængder af den pågældende vare fra forskellige tredjelande, og der er to konkurrerende lokale producenter. Fremstillingsprocessen hos den samarbejdende amerikanske producent ligner den, de kinesiske producenter anvender. Den amerikanske producents hjemmemarkedssalg svarer til en betydelig mængde (ca. 83 %) af Fællesskabets samlede import fra Kina i undersøgelsesperioden.
- (27) Konklusionen blev derfor, at USA udgjorde et egnet referenceland med henblik på fastsættelse af den normale værdi.

Normal værdi

- (28) I overensstemmelse med artikel 2, stk. 4, i grundforordningen blev det undersøgt, om den amerikanske producents hjemmemarkedssalg prismæssigt kunne siges at have fundet sted i normal handel. Til det formål blev de samlede produktionsomkostninger pr. enhed i undersøgelsesperioden sammenlignet med den gennemsnitlige enhedspris for salgstransaktionerne i samme periode. Det kunne konstateres, at hele salget havde været overskudsgivende. Undersøgelsen viste også, at den samarbejdende amerikanske producents samlede salg fandt sted til uafhængige kunder. Som følge heraf blev de priser, der betales eller skulle betales af uafhængige kunder på det amerikanske hjemmemarked i normal handel, benyttet til at fastsætte den normale værdi, jf. artikel 2, stk. 1, i grundforordningen.

Eksportpris

- (29) Som tidligere nævnt blev eksportprisen baseret på oplysninger fra Eurostat i mangel af andre mere pålidelige oplysninger. Det blev fastslået, at oplysninger om priser i Eurostat angives på grundlag af cif-prisen, Fællesskabets grænse. Disse priser blev justeret til et fob-niveau ved at fratække omkostninger til søtransport og forsikring. De nødvendige oplysninger om disse omkostninger blev leveret af EF-erhvervsgrenen og benyttet i beregningerne, da der ikke forelå mere pålidelige oplysninger.

Sammenligning

- (30) For at sikre en rimelig sammenligning mellem den normale værdi og eksportprisen af fabrik blev der i form af justeringer taget behørigt hensyn til forskelle i faktorer, der hævdedes og påvistes at påvirke priserne og dermed prissammenligneligheden, jf. artikel 2, stk. 10, i grundforordningen. I den forbindelse blev der justeret for omkostninger til sø- og landtransport.

Dumpingmargen

- (31) I overensstemmelse med artikel 2, stk. 11, i grundforordningen blev dumpingmargenen fastsat på grundlag af en sammenligning mellem et vejet gennemsnit af den normale værdi og det vejede gennemsnit af eksportpriserne som fastlagt ovenfor. Denne sammenligning viste, at der forekom dumping. Dumpingmargenen udtrykt i procent af cif-prisen, Fællesskabets grænse, ufortoldet, var 100,73 %, hvilket er væsentligt lavere end den procentsats, der blev konstateret i den foregående undersøgelse (41,9 %).

Sandsynligheden for fortsat dumping

- (32) I forlængelse af undersøgelsen af om der fandt dumping sted i undersøgelsesperioden, blev sandsynligheden for fortsat dumping ligeledes undersøgt. På grund af de eksporterende producenters manglende samarbejdsvilje og i betragtning af, at der ikke er adgang til mange offentlige oplysninger om den kinesiske magnesiumoxidindustri, bygger nedenstående konklusioner hovedsageligt på de til rådighed værende oplysninger, nemlig på markedsundersøgelser, der er baseret på japanske handelsstatistikker, det amerikanske statistiske kontor og kinesiske toldoplysninger og indgivet af ansøgeren.

Den kinesiske produktionskapacitet

- (33) Ifølge anmodningen om en udløbsundersøgelse har de kinesiske producenter en stor uudnyttet produktionskapacitet, idet de har verdens største forekomst af magnesiummalm, som er vurderet til ca. 1 300 000 tons. Den samlede kinesiske produktionskapacitet af den pågældende vare skønnes at være på mellem 800 000 og 1 000 000 tons pr. år med et forbrug i Kina på ca. 250 000 tons og en eksport på ca. 550 000 tons pr. år. Den kinesiske produktion kunne derfor hurtigt stige, hvis markedsvilkårene indbyder til det.

Eksport til tredjelande

- (34) På baggrund af samme kilde er det blevet fastslået, at den samlede eksport på verdensplan af kinesisk magnesiumoxid voksede med 17 % fra 465 900 tons i 1999 til 545 600 tons i 2003. Eksportpriser til andre verdensmarkeder såsom Japan og USA er ca. 38 % lavere end priserne til Fællesskabet, så eksportører vil have incitament til at øge eksporten til Fællesskabet snarere end til tredjelande, hvis de nuværende foranstaltninger ophæves.
- (35) Hertil kommer, at priserne på kinesisk eksport til Japan i 2003 faldt med ca. 13 %, dvs. fra 109,4 USD pr. ton i 2000 til 95 USD pr. ton i 2003. Også priserne til USA faldt med 8 % i samme periode, dvs. fra 133 USD pr. ton i 2000 til 122 USD pr. ton i 2003.
- (36) Dette viser tydeligt, at hvis foranstaltningerne ophæves, vil kinesiske eksportører have et incitament til at fokusere på fællesskabsmarkedet i betragtning af, at de har en stor uudnyttet produktionskapacitet, og at prisniveauet i Fællesskabet er højere end i tredjelande.

Priser ved eksport til Fællesskabet

- (37) Det bør også bemærkes, at det generelle prisniveau for den pågældende vare i Fællesskabet gør fællesskabsmarkedet meget attraktivt. Dette er endnu en grund til at øge eksporten til Fællesskabet ved at øge produktionen. Det blev endvidere konstateret, som allerede nævnt, at eksportpriserne til tredjelande var lavere end til Fællesskabet. Det attraktive og forholdsvis høje prisniveau på fællesskabsmarkedet vil sandsynligvis ikke vare ved på længere sigt. Hvis foranstaltningerne ophæves, vil det store antal kinesiske eksportører være særligt interesseret i fællesskabsmarkedet for at øge deres andel. Den øgede konkurrence kan dog føre til lavere priser. Det er derfor meget sandsynligt, at alle operatører på fællesskabsmarkedet ville blive nødt til at sætte deres priser tilsvarende ned.

Konklusion

- (38) Undersøgelsen viser, at Kina har fortsat sin dumpingpraksis i undersøgelsesperioden på et meget højere niveau end tidligere. I betragtning af at Kina har en stor uudnyttet produktionskapacitet, og at den kinesiske eksport til tredjelande sker til endnu lavere priser end til Fællesskabet, er det meget sandsynligt, at de kinesiske eksporterende producenter vil øge deres dumpingeksport af den pågældende vare til Fællesskabet, hvis de eksisterende foranstaltninger ophæves.

E. DEFINITION AF EF-ERHVERVSGRENEREN

- (39) De fire klagende EF-producenter besvarede spørgeskemaet og samarbejdede fuldt ud i forbindelse med undersøgelsen. I undersøgelsesperioden tegnede de sig for 96 % af produktionen i Fællesskabet.
- (40) På dette grundlag udgør de fire klagende EF-producenter EF-erhvervsgrenen, jf. artikel 4, stk. 1, og artikel 5, stk. 4, i grundforordningen.

F. SITUATIONEN PÅ FÆLLESSKABSMARKEDET

Forbruget i Fællesskabet

- (41) Forbruget i Fællesskabet blev fastsat på grundlag af den samlede mængde af EF-erhvervsgrenens salg i Fællesskabet, importen fra Kina og importen fra andre tredjelande.

Tabel 1 Forbruget i Fællesskabet (på grundlag af salgsmængder)

Forbrug i Fællesskabet	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Tons	423 791	448 234	456 197	398 038	392 416	
Indeks	100	106	108	94	93	-7
År/år-udvikling		6	2	-14	-1	

Kilde: Eurostat

- (42) EU's forbrug af magnesiumoxid steg mellem 2000 og 2002 og toppede i 2002 ved ca. 456 197 tons, før det faldt igen i 2003 og i undersøgelsesperioden, hvor det endte på 392 416 tons. I alt var der en 7 % stigning over hele den betragtede periode, men en 6 % stigning mellem 2000 og 2001.
- (43) Et udsving i forbruget af den pågældende vare på plus/minus 10 % år-til-år siger ikke noget om udviklingstendensen på lang sigt. EF-erhvervsgrenen hævder, at det samlede magnesiumoxidmarked er forholdsvis stabilt, og at dette mindre udsving ligger inden for det normale forbrug på længere sigt.

Importen fra Kina

Mængde, markedsandel og priser

- (44) De mængder, der blev importeret fra Kina, fulgte samme udviklingstendens som forbruget i Fællesskabet. De steg i gennemsnit med 8 % indtil 2002, hvorefter de faldt. Overordnet set faldt importen fra Kina i den betragtede periode med 18 % fra 140 171 tons til 115 225 tons.

Tabel 2 Import fra Kina

Import-mængde fra Kina	2000	2001	2002	2003	Undersøglesperiode	Undersøglesperiode/2000
Tons	140 171	150 403	163 116	126 387	115 225	
Indeks	100	107	116	90	82	-18
År/år-udvikling		7	9	-26	-8	

Kilde: Eurostat

- (45) Den kinesiske imports markedsandel steg til 36 % i 2002 på linje med stigningen i forbruget i Fællesskabet. Den begyndte at falde i 2003, men udgjorde dog stadig 29 % i undersøgelsesperioden.

Tabel 3 Den kinesiske imports markedsandel

Den kinesiske imports markedsandel	2000	2001	2002	2003	Undersøglesperiode	Undersøglesperiode/2000
Procent af markedet	33	34	36	32	29	
Indeks	100	103	109	97	88	-12

Kilde: Eurostat

- (46) Den gennemsnitlige importpris fra Kina fortsatte med at falde med i alt 24 % i den betragtede periode.

Tabel 4 Gennemsnitlig importpris på import fra Kina

Gennemsnitlig importpris på import fra Kina	2000	2001	2002	2003	Undersøglesperiode	Undersøglesperiode/2000
---	------	------	------	------	--------------------	-------------------------

EUR/ton	174	164	149	135	133	
Indeks	100	94	86	78	76	-24

Kilde: Eurostat

Prisudvikling på importen og underbud

(47) Den gennemsnitlige pris på importen af den pågældende vare fra Kina i undersøgelsesperioden var 133 EUR pr. ton, cif, Fællesskabets grænse, angivet med 10-cifret Taric-kode. For at kunne undersøge prisunderbuddet blev EF-erhvervsgrenens gennemsnitlige salgspriser (ab fabrik) sammenlignet med priserne på importen fra Kina i undersøgelsesperioden, behørigt justeret for udgifter efter import, told og antidumpingtold. Der blev ikke konstateret underbud på dette grundlag.

EF-erhvervsgrenens økonomiske situation

Produktion, produktionskapacitet og kapacitetsudnyttelse

Tabel 5 Produktion

Produktion	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Indeks	100	104	102	97	95	-5
År/år-udvikling		4	-2	-5	-2	

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaerne

(48) EF-erhvervsgrenens produktion steg først med 4 % mellem 2000 og 2001 og fulgte i et vist omfang udviklingen i Fællesskabets forbrug. Herefter faldt det dog hele tiden med i alt 5 % i løbet af den betragtede periode. I undersøgelsesperioden udgjorde EF-erhvervsgrenens produktion af magnesiumoxid ca. 55 % af Fællesskabets forbrug.

Tabel 6 Produktionskapacitet

Produktionskapacitet	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Indeks	100	100	100	100	100	0
År/år-udvikling		0	0	0	0	

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

(49) Produktionskapaciteten var stabil i den betragtede periode.

Tabel 7 Kapacitetsudnyttelse

Kapacitets-udnyttelse	2000	2001	2002	2003	Undersøglesperiode	Undersøglesperiode/2000
Indeks	100	104	102	97	95	-5

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

(50) Ovenstående tabel viser, at kapacitetsudnyttelsen i den betragtede periode fulgte samme udvikling som produktionen. Efter en stigning mellem 2000 og 2001 faldt den hele tiden. I den betragtede periode faldt den med 5 procentpoint.

Salgsmængde og salgspriser

Tabel 8 Salgsmængde på fællesskabsmarkedet (i tons)

Salgsmængde på fællesskabsmarkedet:	2000	2001	2002	2003	Undersøglesperiode	Undersøglesperiode/2000
Til ikke-forretningsmæssigt forbundne parter						
Indeks	100	98	94	87	89	-11
Til forretningsmæssigt forbundne parter						
Indeks	100	149	150	150	157	57
Til forretningsmæssigt og ikke-forretningsmæssigt forbundne parter						
Indeks	100	104	101	95	97	-3

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

(51) EF-erhvervsgrenens salg til uafhængige kunder på fællesskabsmarkedet faldt med 11 % mellem 2000 og undersøgelsesperioden. Salget til forretningsmæssigt forbundne selskaber steg med 57 % mellem 2000 og undersøgelsesperioden. Dette salg vedrørte kun ét selskab og skete til datterselskaber, som tilhørte samme koncern. Det udgjorde ca. 17 % af det samlede salg af magnesiumoxid i den betragtede periode.

(52) Det samlede salg på fællesskabsmarkedet faldt med 3 % mellem 2000 og undersøgelsesperioden.

Tabel 9 EF-erhvervsgrenens salgspriser på magnesiumoxid

EF-erhvervsgrenens salgspriser til ikke-forretningsmæssigt forbundne parter	2000	2001	2002	2003	Undersøglesperiode	Undersøglesperiode/2000

Indeks	100	108	110	109	109	9
År/år-udvikling		8	2	-1	-1	

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

- (53) I perioden fra 2000 til undersøgelsesperioden steg EF-erhvervsgrenens gennemsnitlige salgspriser på magnesiumoxid på fællesskabsmarkedet med 9 %. Salgspriserne toppede i 2000 og faldt så en smule igen i 2003 og i undersøgelsesperioden.

Markedsandel

Tabel 10 Markedsandel

EF-erhvervsgrenens markedsandel	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Procent af markedet	62	61	59	63	65	
Indeks	100	98	95	102	105	5

Kilde: Eurostat og EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

- (54) EF-erhvervsgrenens markedsandel steg fra 62 % i 2000 til 65 % i undersøgelsesperioden. Der var en større stigning mellem 2002 og 2003 (7 % af markedet).
- (55) Det ser ud til, at EF-erhvervsgrenen har formået at vinde markedsandele på grund af konkurrencedygtige priser i forhold til andre tredjelande.

Lagerbeholdninger

Tabel 11 Lagerbeholdninger

Lagerbeholdninger	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Indeks	100	107	94	101	81	-19
År/år-udvikling		7	-13	7	-20	

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

- (56) Det fremgår af ovenstående tabel, at lagerbeholdningen faldt med 19 % i den betragtede periode. I perioden fra 2000 til 2003 var lagerbeholdningen på ca. 43 000 tons, mens den i undersøgelsesperioden faldt til lidt over 35 000 tons.
- (57) I 2000 udgjorde lagerbeholdningen ca. 16 % af EF-erhvervsgrenens salgsmængde på fællesskabsmarkedet, men i undersøgelsesperioden faldt den til under 14 % af salget på fællesskabsmarkedet.

Rentabilitet og likviditet

(58) I den betragtede periode udviklede rentabiliteten sig således, udtrykt i procent af nettosalgsværdien til ikke-forretningsmæssigt forbundne parter:

Tabel 12 Rentabilitet

Rentabilitet	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Indeks	100	113	538	13	200	100

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

(59) Efter et tab i 2000 blev EF-erhvervsgrenens salg rentabelt indtil udgangen af undersøgelsesperioden. I 2002 nåede overskuddet på 4,3 % sit højeste, men det faldt til 0,1 % i 2003 og til 1,6 % i undersøgelsesperioden. Faldet i 2003 skyldtes faldende salgsmængder og et pres fra de kinesiske eksportørers priser, som forhindrede EF-erhvervsgrenen i at hæve sine priser til et niveau, der sikrede en tilstrækkelig fortjenstmargen.

(60) Det skal bemærkes, at overskuddet ville blive lidt mindre, hvis salget til forretningsmæssigt forbundne parter tages i betragtning, men at dette ikke ændrer ved udviklingstendensen.

Tabel 13 Likviditet

Likviditet	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Indeks	100	128	160	82	134	34
År/år-udvikling		28	33	-79	52	

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

(61) Likviditeten forbedredes med 34 % i den betragtede periode og fulgte samme udviklingstendens som rentabiliteten.

Investeringer, investeringsafkast og evne til at rejse kapital

Tabel 14 Investeringer

Investeringer	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Indeks	100	92	76	74	81	-19
År/år-udvikling		-8	-16	-2	6	

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

- (62) Investeringerne faldt med ca. 19 % fra 2000 til undersøgelsesperioden. Ikke desto mindre var investeringerne i den nuværende undersøgelsesperiode 24 % højere end i den undersøgelsesperiode, der var omfattet af den forrige undersøgelse, hvor investeringerne toppede ved 4 219 000 ECU. Investeringerne vedrørte hovedsageligt forbedringer og rationaliseringer af fremstillingsprocessen med henblik på at skære ned på udgifter og opfylde miljøkrav.

Tabel 15 Investeringsafkast

Investeringsafkast	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Indeks	100	129	700	14	231	131

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

- (63) Investeringsafkastet var negativt i 2000, men steg med ca. 11,6 procentpoint i den betragtede periode og fulgte samme udvikling som rentabiliteten.

- (64) EF-erhvervsgrenen var fortsat i stand til at rejse kapital i den betragtede periode.

Beskæftigelse, produktivitet og lønninger

Tabel 16 Beskæftigelse

Beskæftigelse	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Indeks	100	99	90	85	80	-20
År/år-udvikling		-1	-9	-5	-5	

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

- (65) Ovenstående tabel viser, at beskæftigelsen faldt med 20 % i den betragtede periode. Det største fald skete i perioden fra 2001 til undersøgelsesperioden.

- (66) Eftersom produktionen faldt mere end beskæftigelsen, steg produktiviteten med 19 % i samme periode som vist i tabellen nedenfor:

Tabel 17 Produktivitet

Produktivitet	2000	2001	2002	2003	Undersøgelsesperiode	Undersøgelsesperiode/2000
Indeks	100	105	113	115	119	19
År/år-udvikling		5	8	2	4	

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

- (67) I den betragtede periode faldt lønnen for EF-erhvervsgrenens ansatte med ca. 4 %.

Tabel 18 Lønninger

Lønninger	2000	2001	2002	2003	Undersøgelses- periode	Undersøgelses- periode/2000
Indeks	100	104	99	100	96	-4
År/år-udvikling		4	-4	0	-3	

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

Virningen af andre faktorer

EF-erhvervsgrenens eksportaktiviteter

(68) Det fremgik af undersøgelsen, at EF-erhvervsgrenens eksportaktivitet udviklede sig således:

Tabel 19 EF-erhvervsgrenens eksport

EF- erhvervsgrenens eksport	2000	2001	2002	2003	Undersøgelses- periode	Undersøgelses- periode/2000
Tons	9 240	9 206	15 671	9 962	10 022	
Indeks	100	100	170	108	108	8
År/år-udvikling		0	70	-62	1	

Kilde: EF-erhvervsgrenens kontrollerede besvarelser af spørgeskemaet

(69) EF-erhvervsgrenens eksport af magnesiumoxid steg med 8 % i den betragtede periode og mest i 2002. Stigningen i eksportmængden har dog kun haft ringe betydning for EF-erhvervsgrenen, da denne eksport i gennemsnit kun udgjorde ca. 4 % af EF-erhvervsgrenens samlede salg.

Import fra andre tredjelande og dens priser

(70) Importen af magnesiumoxid til Fællesskabet fra andre lande end Kina og dens gennemsnitspriser udviklede sig således:

Tabel 20 Import til Fællesskabet fra andre tredjelande (mængde)

Tons	2000	2001	2002	2003	Undersøgel- sesperiode
Tyrkiet	2 704	3 116	7 010	2 105	1 373
USA	849	1 518	326	704	897

Israel	2 417	2 558	2 714	3 156	2 725
Mexico	703	781	627	856	755
Japan	1 949	1 658	2 081	627	455
Australien	1 115	749	42	341	301
Norge	459	198	72	117	149
Andre tredjelande	56	1 462	679	109	516
I alt	10 252	12 041	13 550	8 016	7 172

Kilde: Eurostat

Tabel 21 Import til Fællesskabet fra andre tredjelande (gennemsnitspris)

EUR	2000	2001	2002	2003	Undersøgel- sesperiode
Tyrkiet	128	147	154	169	195
USA	1 475	509	1 431	796	795
Israel	964	712	607	611	667
Mexico	458	718	870	591	617
Japan	1 164	1 173	1 044	713	458
Australien	609	495	466	407	431
Norge	284	0	495	295	270
Andre tredjelande	0	528	740	200	191

Kilde: Eurostat.

Tabel 22 - Import til Fællesskabet fra andre tredjelande og dens markedsandel

Import til Fællesskabet fra andre tredjelande og dens markedsandel	2000	2001	2002	2003	Undersøgelses- periode	Undersøgelses- periode/2000
Procent af markedet	2	2	3	2	1	-1
Indeks	100	117	129	80	73	

Kilde: Eurostat

- (71) Den samlede import af magnesiumoxid fra andre tredjelande end Kina faldt i den betragtede periode fra 10 252 tons i 2000 til 7 172 tons i undersøgelsesperioden. For at kunne beregne hvor stor en markedsandel importen fra andre tredjelande udgjorde, blev der foretaget en mindre justering, idet den import, der blev solgt på fællesskabsmarkedet og købt af en af EF-producenterne fra dennes datterselskab i Tyrkiet, blev fratrukket. Importens markedsandel faldt fra ca. 2 % til 1 % i denne periode. De vigtigste eksportører til Fællesskabet har været Tyrkiet, Israel, Australien og USA.
- (72) De gennemsnitlige priser på importen fra andre tredjelande var væsentligt højere end EF-erhvervsgrenens i undersøgelsesperioden. Det bør dog bemærkes, at oplysningerne fra Eurostat med 10-cifret Taric-kode også omfatter priser på syntetisk fremstillet magnesiumoxid af større renhed end den pågældende vare og følgelig højere priser. Da der ikke foreligger nærmere oplysninger om forholdet mellem syntetisk fremstillet magnesiumoxid og den pågældende vare i den vareblanding, der er omfattet af oplysningerne fra Eurostat med 10-cifret Taric-kode, kan det med rimelig antages, at det overordnede prisniveau på magnesiumoxid fra tredjelande var højere end EF-erhvervsgrenens prisniveau i undersøgelsesperioden.

Konklusion

- (73) Som beskrevet ovenfor faldt forbruget af den pågældende vare en smule i den betragtede periode. Som i den tidligere udløbsundersøgelse menes forbruget i Fællesskabet dog ikke at have haft nogen større indflydelse på EF-erhvervsgrenens situation i den betragtede periode, som beskrevet i betragtning 42 om forbruget i Fællesskabet.
- (74) De gældende foranstaltninger har medført en delvis genrejsning for EF-erhvervsgrenen siden 2000. Økonomiske faktorer så som markedsandele, rentabilitet, investeringsafkast, likviditet, produktivitet og slutlagre viste en positiv udvikling. EF-erhvervsgrenens salg har været rentabelt fra 2001 (0,9 %) til undersøgelsesperioden (1,6 %). På grund af presset fra de kinesiske eksportører har EF-erhvervsgrenen imidlertid ikke været i stand til at opnå et overskud, der er tilstrækkeligt stort til at sikre dens overlevelse fremover. Den negative udvikling i produktion (-5 %), kapacitetsudnyttelse (-5 %) og salg på fællesskabsmarkedet (-3 %) var mere eller mindre i overensstemmelse med faldet i forbruget. Dette er dog sket på bekostning af beskæftigelsen (-20 %) og investeringerne (-19 %). Det bør bemærkes, at salget fra en EF-producent til forretningsmæssigt forbundne parter ikke ændrede ved det overordnede billede af EF-erhvervsgrenens situation. Det kan derfor konkluderes, at EF-erhvervsgrenen, på trods af at dens situation er forbedret, stadig er sårbar, bl.a. som følge af fortsat dumpingimport fra Kina. Det er således kun delvis lykkedes EF-erhvervsgrenen at forbedre sin konkurrencedygtighed.
- (75) Det skal dog på den anden side bemærkes, at mængden og andelen af import fra Kina er faldet i den betragtede periode. Desuden blev det fastslået, at importen fra Kina ikke underbød EF-erhvervsgrenens priser. Under disse omstændigheder og især i betragtning af, at EF-erhvervsgrenens situation kun er en smule forbedret, at importen fra Kina og denne imports markedsandel er faldet, og at der ikke er tale om underbud, kunne det ikke fastslås, at der var tale om fortsat skade forårsaget af dumpingimport. Det blev derfor undersøgt, om der ville være sandsynlighed for fornyet skade, hvis foranstaltningerne udløb.

Sandsynligheden for fornyet skade

- (76) For at vurdere hvilken virkning det sandsynligvis vil have på EF-erhvervsgrenens situation, at de nuværende foranstaltninger udløber, blev en række faktorer taget i betragtning på linje med de elementer, der er sammenfattet i ovenstående betragtninger.
- (77) Som allerede anført er det meget sandsynligt, at dumpingpriserne på den pågældende vare fra Kina stiger væsentligt, hvis antidumpingforanstaltningerne udløber, idet Kina har verdens største ressource af magnesiummalm og derfor har en stor uudnyttet produktionskapacitet.
- (78) En sammenligning mellem importen fra Kina og andre tredjelande til Fællesskabet har vist, at der er betydelige prisforskelle. Prisen på import fra andre tredjelande var høj i den betragtede periode, mens prisen på import fra Kina, som er dumpet, hele tiden er faldet. Det faktum, at kinesiske eksportpriser til andre større markeder for magnesiumoxid var 38 % lavere end eksportpriserne til Fællesskabet viser desuden tydeligt, at EF-erhvervsgrenen ville blive udsat for større pres fra stigende eksportmængder af den pågældende vare fra Kina, og det i betragtning af at denne eksport allerede har udøvet pres på Fællesskabets priser i den betragtede periode.
- (79) I lyset af ovenstående konkluderes det, at foranstaltningernes udløb med stor sandsynlighed vil føre til fornyet skade på EF-erhvervsgrenen.

G. EF-ERHVERVSGRENENS INTERESSER

Indledende bemærkning

- (80) Det blev i henhold til artikel 21 i grundforordningen undersøgt, om en forlængelse af de gældende antidumpingforanstaltninger ville stride mod Fællesskabets interesser. Fastlæggelsen af Fællesskabets interesser blev baseret på en vurdering af alle de forskellige involverede parter interesser, dvs. EF-erhvervsgrenen, importørerne, forhandlerne, brugerne og leverandørerne af den pågældende vare.
- (81) Man må ikke glemme, at det i den tidligere undersøgelse blev fastslået, at en genindførelse af foranstaltningerne ikke ville være i strid med Fællesskabets interesser. Da den nuværende undersøgelse også er en udløbsundersøgelse, giver den mulighed for at undersøge, om de gældende antidumpingforanstaltninger har nogen unødigt negativ effekt på de berørte parter.
- (82) På dette grundlag blev det undersøgt, om der til trods for, at man var nået til den konklusion, at den skadevoldende dumping sandsynligvis ville fortsætte, var tvingende årsager til at konkludere, at det ikke ville være i Fællesskabets interesse at opretholde foranstaltningerne i dette bestemte tilfælde.

EF-erhvervsgrenens interesser

- (83) Der skal gøres opmærksom på, at det er blevet fastslået, at der er sandsynlighed for fortsat dumping af den pågældende vare med oprindelse i Kina, og at der er risiko for, at EF-erhvervsgrenen igen vil lide skade som følge af denne import. Det blev endvidere fastslået, at EF-erhvervsgrenen stadig befinder sig i en lidt vanskelig situation. En videreførelse af foranstaltningerne skulle gerne hjælpe den med at

komme på fode igen og undgå videre skade. Det er derfor i EF-erhvervsgrenens interesse at opretholde foranstaltningerne mod dumpingimporten fra Kina.

Ikke-forretningsmæssigt forbundne importørers/forhandlers interesser

- (84) Kommissionens tjenestegrene sendte spørgeskemaer til de 23 importører/forhandlere, der er nævnt i klagen. Den modtog ingen besvarelser.
- (85) Under disse omstændigheder blev det konkluderet, at de gældende foranstaltninger ikke påvirker disse importører eller forhandlere i nogen større grad, og at en videreførelse af foranstaltningerne derfor ikke ville berøre disse parter væsentligt. Dette stemmer også overens med resultaterne af tidligere undersøgelser.

Brugernes interesser

- (86) Kommissionens tjenestegrene sendte spørgeskemaer til fire brugere. Den modtog ingen besvarelser.
- (87) Da der som i den tidligere undersøgelse ikke foreligger besvarede spørgeskemaer og kontrollerede oplysninger til støtte for de gældende foranstaltningers ophør, er konklusionen, at det ikke vil have nogen større virkning på brugerne at bibeholde tolden.

H. KONKLUSION

- (88) Undersøgelsen har vist, at eksportørerne i Kina har fortsat deres dumpingpraksis i undersøgelsesperioden. Det er også påvist, at fællesskabsmarkedet er attraktivt for kinesiske eksportører i betragtning af prisniveauet på andre eksportmarkeder og den uudnyttede kapacitet i Kina. Hvis foranstaltningerne bliver ophævet, er det derfor sandsynligt, at store mængder varer vil blive importeret til fællesskabsmarkedet til dumpingpriser.
- (89) EF-erhvervsgrenens situation, som afspejles i reduceret produktion, salg og beskæftigelse og i utilstrækkeligt overskud i den betragtede periode, ville højst sandsynligt blive forværret, hvis foranstaltningerne ophæves, idet der ville komme stigende mængder dumpingimport fra Kina til fællesskabsmarkedet.
- (90) For så vidt angår Fællesskabets interesser konkluderes det, at der ikke er tvingende årsager til ikke at indføre antidumpingforanstaltninger på importen af den pågældende vare med oprindelse i Kina.
- (91) Det findes derfor hensigtsmæssigt at fastholde de nuværende antidumpingforanstaltninger på importen af magnesiumoxid med oprindelse i Kina.
- (92) Alle parter blev underrettet om de væsentligste kendsgerninger og betragtninger, der lå til grund for at anbefale, at de gældende foranstaltninger opretholdes. Parterne fik desuden en frist til at fremsætte bemærkninger til ovennævnte underretning. Der er ikke modtaget bemærkninger af en sådan art, at de berettiger til en ændring af ovennævnte konklusioner.
- (93) Det følger af ovenstående, at antidumpingforanstaltningerne over for importen af magnesiumoxid med oprindelse i Kina, som blev indført ved forordning (EF) nr.

1334/1999, senest ændret ved forordning (EF) nr. 985/2003, bør opretholdes, således som det er muligt i henhold til artikel 11, stk. 2, i grundforordningen -

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel;1

5. Der indføres en endelig antidumpingtold på importen af magnesiumoxid henhørende under KN-kode ex 2519 90 90 (Taric-kode 2519 90 90* 10) med oprindelse i Folkerepublikken Kina.
6. Antidumpingtolden fastsættes til:
 - a) forskellen mellem mindsteimportprisen på 112 EUR pr. ton og nettoprisen, frit Fællesskabets grænse, ufortoldet, i alle tilfælde, hvor sidstnævnte pris er:
 - lavere end nævnte mindste importpris, og
 - fastsat på grundlag af en faktura udstedt direkte af en eksportør, som har sin virksomhed i Folkerepublikken Kina, til en ikke-forretningsmæssigt forbundet part i Fællesskabet (Taric-tillægskode A420),
 - b) nul, hvis nettoprisen, frit Fællesskabets grænse, ufortoldet, er fastsat på grundlag af en faktura udstedt direkte af en eksportør, som har sin virksomhed i Folkerepublikken Kina, til en ikke-forretningsmæssigt forbundet part i Fællesskabet og svarer til eller er højere end mindsteimportprisen på 112 EUR pr. ton (Taric-tillægskode A420),
 - c) et beløb svarende til en værditold på 27,1 % i alle andre tilfælde, som ikke er omfattet af litra a) og b) ovenfor (Taric-tillægskode A999).

I tilfælde, hvor antidumpingtolden er fastsat i henhold til artikel 1, stk. 2, litra a), og varerne er blevet beskadiget inden overgangen til fri omsætning, og den pris, der faktisk er betalt eller skal betales, derfor fordeles med henblik på fastsættelse af toldværdien i henhold til artikel 145 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2454/93, nedsættes den ovennævnte mindsteimportpris med en procentdel, der svarer til fordelingen af den pris, der faktisk er betalt eller skal betales. Den told, der skal betales, vil derefter svare til forskellen mellem den nedsatte mindsteimportpris og den nedsatte nettopris, frit Fællesskabets grænse, ufortoldet.

7. Gældende bestemmelser vedrørende told finder anvendelse, medmindre andet er fastsat.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den

På Rådets vegne

Formand